

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 85 cr., 1/4 an 2 fl. 50 cr., 1/2 an 5 fl., 1 an 10 fl.
Pentru ducerea la casă cu 15 cr. pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 1 fl. 20 cr., 1/4 an 3 fl. 50 cr., 1/2 an 7 fl., 1 an 14 fl.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.
Abonamente se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 7 cr., a doua-oră 6 cr., a treia-oră 5 cr.; și timbru de 30 cr.

Redacția și administrația: Strada Măcelarilor nr. 21.

Se prenumeră și la poște și la librării.

În București

primește abonamente Ioan Bianu, profesor, București
Calea Victoriei nr. 135.

Epistole nefrancate se refuză. — Manuscrise nu se înapoiază.

Un număr costă 5 cruceri v. a. sau 15 bani rom.

După conferența.

Măreția cu care un popor știe să se manifeste viața sa națională este măsura vitalității acelui popor.

Conferența noastră națională închisă Luni, este deci garanția cea mai mare a viitorului de aur ce poporul român are.

Sântem încă și acum sub impresia zilelor mărețe, și acum vibrează încă întreaga noastră ființă și condeiul ne refuză a descrie atâta bucurie, cât simțit-au toți Români, fie de aici, fie din România liberă, în decursul conferenței. Ne vine să ne descoperim capul, de câte-ori pronunțăm conferența națională dela 23 și 24 Iulie, cum descoperitui-am capetele, tineri și bătrâni, când Luni seara am părăsit sala conferenței. Ne vine și acum să întoarcem nu „Deșteaptă-te Române!” numai — căci Români azi toți sânt deștepți — ci să strigăm cu frenesie: „Sus să avem inimile!”

Luorați și sperați, — a zis venerabilul president al partidului național închizând conferența.

Cuvintele acestea caracterizează întreaga conferență! Pentru că o epocă nouă începe prin conferența închisă nu numai din cauza entuziasmului și a spiritului de solidaritate a luptătorilor, ci fiindcă de astă-dată s'a inveditat tendința hotărâtă de a lucra mai cu temei și hotărâre ca în trecut, de a rupe cu epoca fraselor sonore.

Treii sânt momentele înălțătoare ale conferenței.

— Poporul și-a manifestat deplina și neclintită sa încredere în conducătorii săi. Pe cei căror Ungurii temnițe le pregătesc, li-a primit cu o dragoste, cum demult nu credem să mai fi arătat Român către Român. Clipe multe, — clipe de înalt entuziasm și emoțiune — poporul nu s'a putut oprî în manifestarea sgomotoasă a sentimentelor sale de iubire și mulțumire. Și fețele toate ardeau într'o văpaie, inimile băteau cu putere, și ochi mulți în lacrimi s'au scaldat și nici cel slabit în credință în aceste momente n'a putut să aibă îndoială, că luptând înainte pe calea apucată, la isbândă vom ajunge.

Hotărârea pentru luptă înverșunată, lupta pentru viață și moarte, cum a zis raportorul comisiunii de patruzeci, a fost al doilea moment înălțător al conferenței. În fața stării de lucruri actuale și după

lupta bărbătească începută de comitetul național, spiritele s'au oțelit până la așa grad, că un singur sovăitor nu se mai găsește. Deviza „Totul pentru națiune”, scrisă cu litere de aur pe steagul roșu al tinerelor Române sibieni a pătruns adânc în inimile tuturor, a vărsat într'insele hotărâre și curaj; ear' cei, care pe cale dreaptă se știu și frică nu cunosc, sânt gata și pentru jertfa cea mare, fără de care un popor asuprit lanțurile nu poate să le scuture, fără de care nu poți inaugura viața senină, viața fericită, viața dreaptă și umană, fără de care nu se poate câștiga libertatea.

Înfrățirea dintre Români adunați aici din „patru unghiuri” a fost al treilea moment, am pute zice momentul istoric al conferenței. Pentru întâiași-dată s'au întâlnit pe pământul acestui stat Români din toate provinciile române: de pe malurile veselei Dâmbovițe, de dincolo de Prutul trist, de sub Pind și de sub Ceahlău. S'au adunat nu pentru a inaugura o politică de hasard, ci pentru a accentua solidaritatea tuturor Românilor, dorința nelăștă de a lucra întru întărirea întregului neam românesc, s'au adunat pentru a accentua, că dacă văile Carpaților răsună de jale, plâng și cei din regatul liber și fericit; că cine în unul din noi lovește, tuturor Românilor le este dușman; s'au adunat să spună lumii întregi, că întreaga națiune română este conștie de drepturile și chemarea sa, că atunci când sărbătorește protestează împotriva călcării drepturilor sale, jurământ pune frate către frate a se ajuta în lupta cea grea, a redobândirii drepturilor răpitate.

Nu am da însă, judecată dreaptă și întreagă asupra conferenței, dacă am uita să înregistrăm încă o înfrățire: aceea dintre Români și Slovaci și carei s'a dat o sancțiune atât de pregnantă prin călduroasele manifestațiuni ce li-s'au făcut distinșilor delegați slovaci veniți la noi.

Nu putem să ascundem mândria noastră, când ne gândim că totul s'a petrecut cu demnitate, în ordine, în chip firesc, când ne gândim că prin nimic măsura nu am trecut-o, că până în cele mai mici amănunte poporul nostru și de astă-dată s'a arătat nu numai entusiast, dar' înțelept, chibzuit.

Putem deci să repetăm: Conferența națională închisă Luni, este garanția unui viitor mare și frumos al neamului românesc.

Fie ca sentimentele ce vor fi dus cu ei delegații să ne întărească în credință, să ne oțelească și mai mult pentru o luptă hotărâtă, să strângă și mai mult laolaltă pe frați. Conferența dela 23 și 24 Iulie să vestească astfel în neam și neam, că:

Românul în vezi nu pere!

Conferența națională.

Ulterior au mai sosit la adresa comitetului național următoarele scrisori de aderență:

Sălutăm cu bucurie și dragoste românească pe delegații națiunii române adunați în conferența națională pentru a lua măsurile necesare în fața precarei situațiuni de azi.

Hotărârile Voastre le primim de ale noastre.

Sântem gata a lupta și muri pentru isbândă lor!

Poporul român azi nu cunoaște frică! Înainte deci și sântem cu Voi!

Fizeș, 27 Iulie st. n. 1893.

În numele poporului:

Ilie Șerban,
preotZacharie Muresianu,
învățător.

Onoratei conferențe naționale

în Sibiu.

În fața situațiuni precare ce ni-se crează prin sistematica intervertire a celor mai subline și mai ecuitabile rațiuni de stat și de drept civic, în fața ferului și a temniței ce se proclamase ca mijloc de exterminare și extirpare a celor mai leali cetățeni ai patriei; când un întreg regim de intoleranță ne năpăstuște; când un plin arsenal de persecuțiuni și spolițiuni se deslănțuște pentru a ataca, terorisa și săngera vieți inocente și pline de abnegațiuni și desinteresare, vieți neprihănite, care în conștiința maiestatică a chemării lor ca fii ai națiunii române și ca cetățeni liberi ai acestui stat, prin atitudinea lor intrasigentă cu condescendența inimii lor românești a protestat în contra abuzului și a nesațului de domnire, contra tiraniei negre și a vandalismului, contra nisuiștelor volnice și a solicitudinilor impuse de incarnațiunea cea mai perfectă ale unui exclusivism de rasă; datori sântem a spune cu glas viu și puternic înaintea lumii și a Dumnezeuirii, că până când domniii nostri dela putere, spre escamotarea lumii neorientate, buciună că ei sânt cavalerii și eroii libertății popoarelor, pionii și eroștii desrobirii și ai înfrățirii neamurilor conlocuitori; de jure însă, sânt nemernici asupritori, fanatici și sclerați sugrumători ai noștri;

până atunci o idee a înfrățirii în piepturile nici unui Român nu poate încolți. Inimile noastre nu pot fi călăuzite de văpaia dragostei și a unei bune înțelegeri cu ei.

De aceea plini de respect și devotament, de iubire și inimă venerațiune, privim în bărbații noștri de încredere, care s'au înfruntat în marea conferența națională ca prin rosturile lor puternice să delibereze, cu bărbătească precumpănire, asupra destinelor, a sorții și a finutei ce are să formeze pe viitor talismanul măntuirii noastre.

Salutăm dar' cu afecțiune această adunare românească.

Primim cu viuă satisfacție toate decisiunile și conclusele ei de ale noastre. Consimțim și ne conformăm aceluia. Prestăm sângele și avutul nostru pentru isbânda lor. Așteptăm impacienți, un demers comun din partea bărbaților noștri, asupra modalității cum s'ar pute elibera părintele Lucaciu, falnicul nostru stegar național, care geme în lanțurile temniței întunecoase din Sătmă. Încă odată deci, trăească conferența și bărbații românismului!!!

Alba-Iulia, 21 Iulie n. 1893.

În numele mai multor:

Ilariu Tulburean.

Sătmă, 24 Iulie 1893.

Buna înțelegere între Români și Unguri atrînă în primul loc dela Unguri. Ei sânt stăpâni zilei; ei conduc afacerile externe și interne! Ei cred, că pot toate face, încă și maghiarisa. Ca mai slab poporul român poate progresa prin prudență, activitate solidă și credință firmă în vitalitatea ginteii latine. După 25 de ani grei, după iarna posomorită a pasivității, doresc o primăvară veselă cercatului popor românesc. Aici în monarhie federalismul ar fi sistemul cel mai prudent, și respective confederațiunea tuturor popoarelor mici creștine din Orient. Nu place aceasta Ungurilor? Atunci n'au ce aștepta dela aceste popoare.

Cu iubire și stimă:

Ioan Dragoș.

Presă maghiară

despre

conferența națională.

Subtitlul „Căpăstrul trădătorilor de patrie”, „Egyet-értés” dela 26 c. publică următorul articol de fond:

„Statul ungar nu poate să se amestece în treburile României irredente. Dacă cei-ce au fost spiritele conducătoare la conferența

din Sibiu n'ar sta pe alt punct de vedere decât pe acela al Memorandului din anul trecut, atunci așa zisa cestiune română față cu ei nu e altceva, decât o cestiune de putere. Aprobând și confirmând Memorandul, rezoluția luată la Sibiu nu are alt înțeles, decât că Români adunați acolo nu voesc să fie părtași ai constituției ungare, nu recunosc temelia istorică a statului ungar, voesc să taie în două părți corpul unirii naționale. Mai pot oare vorbi de pace firească cei-ce scot la iveală asemenea pretenții, cu care statul și națiunea nici-o dată nu s'ar pute învol, decât după o înfrângere deplină într'un războiu ca niște condiții ale unei încheieri de pace. Dar' cum pot ei în general să se plângă de „vătămări” suferite de ei — în înțelesul, cum folosesc acest cuvânt cetățenii statului constituțional — dacă pentru ei înșiși nu recunosc cetățenia ungară, deneagă validitatea unirii și-i razim pretențiile pe hotărârile dietei din Sibiu convocate de Schmerling. Scoaterea la iveală laolaltă cu politica irredentistă nu e altceva decât pretext mincinos, un mijloc de agitație înșelător și ca atare perde ori-ce drept de a fi luată în seamă înaintea factorilor constituționali. Dacă nisuiștele lor nu se pot realiza altfel decât cu înșirirea statului ungar, statul n'are altă datorință decât să le dovească că puterea este încă în mâna lui și că va ști apăra autoritatea sa. Ear' această putere trebuie să o valideze fără cruțare și de sigur asta nu va fi vătămăre a drepturilor constituționale, ci o înfrânare trebuincioasă și dictată de datorie a agitatorilor de înaltă tradare. Să-și iee numai bine seama conducătorii români, dacă politica memorandistă din Sibiu va fi direcția națională generală printre Români ungureni, aceasta pot să justifice și să legalizeze un astfel de sistem de represiiune, de care se plâng acum în mod mincinos. Nici un singur stat nu poate permite să pună la îndoială baza existenței sale.

Căci să nu creadă conducătorii români că vor pute ascunde stabil înaintea lumii caracterul irredentist al politicii lor ce poate isvorești din comunitatea de rasă prin aceea, că ne calumniază nu numai în București, dar' și în Viena, că caută a așterne plângerile lor cu lingusitorie de lealitate înaintea împăratului austriac, care în același timp e și Rege legal al Ungariei. Ori-care ar fi astăzi legăturile de drept public între noi și provinciile austriace: cetățeanul Ungariei care consideră Viena și puterea împăratului austriac ca tor merit a interveni în afacerile interne ale Ungariei, comite tradare vedită de patrie. Cred oare ei că cei din Viena vor lua drept bani gata această speculație pe tradițiile monarhiei întregi? Noi nu prea avem idee bună despre intențiile binevoitoare nu-

Gândurile se întâlnesc.

— Schiță. —

— De ce nu știe că-l iubesc ca pe nime în lumea asta? Că i-aș închina viața mea întregă lui, dar' numai lui? Eată iubesc și eu o ființă, singura pe care am putut-o iubi și cu care aș fi fericită. E bărbatul ce l-am visat întotdeauna cu ochi albaștri ce cerul senin, în care se oglindează un suflet nobil și blând. E idealul, care a vărsat în inima mea rece, raze calde, atunci când eram disgustată de lumea falsă și urtă și plină de patimi josnice, de care se lovia vederea mea ori încâto priviam. Am trăit fără de dragoste, căci sentimente pe care nu le puteam împărtăși n'am trezit, le-am ocolit.

Astăzi însă, de când am întâlnit pe a vieții cale bărbatul visurilor mele, îmi simțesc schimbată toată firea mea. Din veselă m'am făcut tristă. Din bună m'am făcut rea. Din liniștită sălbatică. Evit pe toată lumea, ca să nu-mi observe schimbarea mea. Totul îmi face rău, și oameni, și societate, și prietene, și vorbă și tot. Îmi place singură și să mă gândesc la el! Golul ce l-am purtat totdeauna în inimă, astăzi simțesc că a dispărut, îl simțesc plin. El m'a ocupat întreaga mea gândire, întreaga mea inimă, întreaga mea ființă. Ce dulce e a mă gândi la el și la viitor! Aș îndrăgi atât de mult viața, în care până acum n'am găsit nimic să-mi placă, în schimb pentru ochii lui albaștri. L-aș iubi, ah, cât l-aș pute iubi!

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Poesii populare.

(Din comuna Mersaoci)

„Din lume adunat
și earăși lumii date”.

La poartă la Terigrad

Este-un voinic de bogat

Foarte tare supărat,

Căci maică-sa l'a ndemnat

De zău el s'a însurat.

Nici trei zile nu trecea

Și 'ncepea a o mustra.

Da el și cu maică-sa,

Vai, săraca nevasta.

Nevasta din graiu graia:

„Nu mă mustra, badeo, tare,

„Măne-i tîrg la Baia-mare,

„Fă-mă, dragă, de vînzare,

„Că eu frumos m'oi găta

„Și la tîrg că voiu pleca,

„Tot cu haine de d'anglie

„Dip”) din umeri pân' n' călcăie,

„Din umeri până n' pământ

„Tot cu haine de d'argint,

„Și m'oi face vînzătoare

„Ca o vită peritoare.

„Și de mână mi lua

„Și la tîrg că mi pleca,

„Cin' de mine va 'ntreba:

„De vîndutu-i nevasta?

„De vîndutu-i, săraca.

„Dar' n'o vînd de prăpădită

„Și nici că-i o beutoare,

„Că n'am birul cu ce-l da,

„Și caut' să-mi vînd nevasta”.

Nici vorba n'a isprăvit,

Bănăceanu n' tîrg a vînt

Și gluga jos o țipa**)

Și 'ncepea a număra.

Și din graiu așa graia:

„Cătu-i prețul nevastei?

„De trei-ori cu gălbiori,

„Și-o dată cu bani mărunti,

„Și-odată cu bani bătuți”.

Și de mână o lua

Și acasă îmi pleca.

Frunză verde de cocoare,

Țucu-ți ochii, lelișoară,

De când nu te-am sărutat

Buzele 'mi-s'au muiat,

Sângele s'a făcut apă,

Inima în mine creapă.

Hei, leliță, trup de flori,

Nu da gură la ficiori

Ci-o lasă pe sărbători,

Atunci hai de 'mi-o dă mie,

Eu 'ți-oiu da sufletul ție.

Frunză verde de bujor,

Măi bătăiță bădișor,

Mândra ta moare de dor.

După nor vine senin

După dulceață venin.

Amar mie și suspin

Lacrimile-mi vale vin,

Varsă lacrimile varsă,

Seara cu inima arsă,

Și 'ncât soarele 'ncalzește

Și n' lung-lat 'mi-se lițește,

Nu-i doctor leacuri să-mi dea

Boala din oase să-mi iee,

Căți preoți și sfinți măriți

Toți să vină să-mi cetească

Trupul să 'mi-l mântuească,

Câte muieri vrăjitoare

Și cu bobi descântătoare,

Toate veniau să-mi descante

Tot n'oi fi ca mai înainte.

Sub tuță de romoniță

Șed două copilite,

Una ride, una plînge,

Cea-ce ride așa zice:

„Vină vară, primăvară

„Că am maică și am taică,

„Și am frați și am surori

„Și am grădină cu flori,

„Și am strat de busuioac

„Și un ibovnic la joc”.

Cea-ce plînge așa zice:

„Vină vară nu-mi veni

„Că n'am maică, nice taică

„Nice frați, nice surori

„Nice grădină cu flori,

„Nice strat de busuioac

„Nice ibovnic la joc”.

Sărăcut de mine, Doamne.

Peste Mureș, peste țeu

*) Chiar.

**) Țipa — Arunca.

trite în cercurile dirigătoare din Viena față cu constituținea Ungariei, dar vor pricepe și ei acolo, că în tradarea vedită comisă de agitatorii memorandiști în contra Ungariei zace totodată și subminarea secretă în contra ordinii monarchiei întregi, conspirația în contra dinastiei domitoare. Și acolo vor pricepe, că au trecut vremurile, în care s'au putut organizăm mișcările revoluționare după inspirațiile din Viena pe Munții ardelenesti, mișcări care pe atunci nici nu erau mișcări naționale în înțelesul de azi al cuvântului.

Ce însemnătate națională au convențiile din Sibiu în zilele noastre, asta a demonștră-o în mod foarte bine la ochii oaspeților sosiți din regatul vecin al României, printre care se află un fost ministru, ear în fiecare zi o arată și munca fără preget a Ligii din București, banii strâși pentru scopurile ei agitatorice, afțarea sëlbată a foilor din București, broșurile și chartele daco-române. Perfidii memorandiști nu se călăuzesc decât de eroiașia lașă, de gândul unui atac mișelesc dela spate, vëzënd aceste atacuri în contra Ungariei în Viena drept credință cătră dinastie, pe când aceasta demult a ajuns la dobâ în București.

Situația e limpede. Nu ne îndoin că la întrunirea din Sibiu au luat parte și mulți din cei cu gândire moderată; care caută a elupta pe singura basă justificată a dreptului de stat ungar, ceea-ce ei consideră ca pretențiile lor naționale îndreptățite. Durere numai că atât decurgere adunării cât și rezultatul ei final dovedesc că nu sânt deloc în stare a se împotrivi puterii teroristice a conducătorilor de azi ai mișcării române. Resultatul vedit al adunării din Sibiu stă în aceea, că agitatorii români cunoscuți se silesc a concentra toate forțele materiale și intelectuale ale naționalității române în cauza tradării de patrie organizată. Europa cea invitată a-și da judecată a putut să privească peste tot, că patrioții români așa de grozavi oprimați pot să țină adunările lor neturburate sub ocrotirea legilor Ungariei, adunare la care au afțat în mod îndrăzneț în contra dreptului de stat, a unității și temeliei legale a Ungariei.

Dacă însă e am dat această adevărire Europei, să nu-și dăm ansă și la acea concluziune, că această aspirare fără seamă de comodă este în contact firesc cu slăbiciunea puterii de stat a Ungariei și cu dărâmarea organizării noastre constituționale. Măsura aceasta scoasă din adunarea din Sibiu nu o vom aplica însă la marea majoritate a compatrioților nostri români, despre ale căror simțăminte pacifice, respectuoase de lege precum și despre credința lor cătră patria comună sântem cu totul convinși. Cu ei vom să rămânem în pace, folosindu-ne de toate drepturile cetățenești și particulare; vom să susținem ori-ce posibilitate de leuire legală a pretensiilor vătămări ale lor. Dar' totmai tendența de a păzi convețuirea pacinică și comunitatea constituțională impune puterii de stat ungare ca cea dăntău datorință, că se folosească de armele cele mai aspre de apărare și de înfrânare în contra năsuințelor de tradare de patrie ce se tolănesc în față. Aceasta este dreptul de se trăveschii al fiecărui stat, ear' dacă nu știe să se folosească de el, dovedește la el lipsă de putere de viață. Să arătăm celor-ce au umplut lumea cu vaicărările lor, că conștiința de putere a dreptății noastre foarte bine știm să facem deosebire între plângere și plângere. Să le dovedim că

ne punem pe punctul de vedere al libertății, al toleranței și al aprecierii ori de câte-ori vom sta înaintea unei plângeri, chiar dacă o vor produce pentru vătămăre închipuită, dar' în înțelesul legii și în iubire de patrie, acest punct de vedere îl aprobăm ca just față cu toate straturile, confesiunile și în toate sensurile naționale. Totodată se știe că plângere calumniatoare și vătămări prefăcute, care sânt ecoul strigătelor la răsvărire în contra statului, le vom dobori cu astfel de putere îndurată, care poate da pricină și la adevărată vătămăre. Agitatorii români, care din nou s'au declarat pentru Memorandul trădător dus la Viena, au neapărat trebuință de așa ceva. Dacă viața noastră de drept de stat n'a putut să-i viețină de 28 ani că se sãndere ca fapt existența statului maghiar, dacă și astăzi aşteaptă mântuirea dela procesiunile memorandiște la Viena, aceasta dă dovadă foarte tristă despre firea șubredă a independenței noastre.

Cu atât mare datorință avem a convinge pe fiecare cetățean al statului ungar în mod indiscutabil, că statul ungar știe să-și valideze drepturile lui existente; de asemenea avem datorința a stângeni ca poziția noastră necomplete de drept de stat să nu devină culcușul agitărilor trădătoare de patrie.

FOILE DIN ROMÂNIA
despre
CONFERENȚA NAȚIONALĂ.

"Voința Prahovei" de Duminecă își termină primul seu articol astfel:
Totmai aceasta însă autorisează pe Români să susțină și cu mai mult curajiu lupta pentru desrobirea politică.

Dacă Ungurii își mărturisesc neputința de a continua cu măsurile brutale de până acum, dacă cercurile diriguitorae sânt confuzionate și dacă opinia publică maghiară caută să găsească, prin rindurile oficialilor maghiari, un vinovat, pe al cărui cap să cadă răspunderea, dacă de pretutindeni se condamnă acțiunea și politica guvernului, e ușor de înțeles că de impunătoare e dreptatea cauzei românești și cât de apropiat e momentul pentru a-și se da o soluție potrivită cu aspirațiunile neamului românesc.

Din aceste considerări conferința din Sibiu are importanță deosebită. Plini de încredere în patriotismul luminat al șefilor partidului național de peste munți, salutăm cu o dragoste frățească pe membrii conferinței și le urâm să vadă cât de curând îndeplinite dorințele lor naționale, pentru care luptă neamul românesc de atâtea veacuri.

Manifestația din Ploesti.

Eată și textul acestei grandioase manifestații.

Domnule Președinte!
„Binele ese, până în fine, din excesul răului.”
(Eliade R. Iss. 25.)

Nesfârșitele atențate și frădeleși comise zilnic și în măsură crescândă de Unguri contra individualității și a drepturilor voastre celor mai sfinte, au avut darul de a atrage asupra Voastră atenția și interesul întregii Europe și a deșteptă și legitima mișcarea neamului ro-

mânesc, căruia îi este rezervat un viitor atât de strălucit.

În adevăr, de când a intrat în creerii bolnăvicioși ai Ungurilor nebnatică idee de a maghiariza întreaga Ungaria și apoi a se proclama independenți, faptele nesocotite ale acestor „copii îmbetranți”, cum îi numește nemuritorul Bolintineanu, nu mai au sfârșit. Toate actele, toate legile, toată munca cheltuită de Unguri, de când fatalitatea i-a adus la putere, n'au avut alt scop, decât să scoată pe neaștrii din lege, să-și jefuească, să-și maghiarizeze cu forța. Spre acest scop s'a introdus limba maghiară în școlile profesionale ale nemaghiarilor, s'a înființat Kultur-egylet-ul, legea kisdedőv-urilor, s'au prezentat proiectele de legi pentru recepțiunea Oareilor, căsătoria civilă, înființarea școlilor de stat, adect ungurești, colonizarea Maghiarilor prentre Români etc. etc.

Și toate aceste fapte liberale (!!) se petrec într'un stat poliglot constituțional ca Austro-Ungaria, unde toți cetățenii autoctoni, indiferent de religie și naționalitate, au și trebuie să aibă drepturi și datorii absolut identice.

Acesta este fundamentul principiu de organizare al ori-cărui stat modern, în care constituția nu este o parodie sau o ficțiune.

Forma dualistică de regim constituțional, încheiată fiind între două state politice, ear' nu între două națiuni isolate, ea nu poate crea privilegii în profitul singuraticelor naționalități, nici nu dă dreptul Ungurilor de a se identifica cu statul Ungariei și de a se erige în națiune exclusiv dominantă.

Prin urmare, când Ungurii, ajunși prin intrigă, violență și fărâdeleșe stăpâni absolute în Ungaria constituțională, confundând noțiunea guvernului lor abusiv cu noțiunea generală de stat, — deschid procesul contra Românilor și vor să-i maghiarizeze: — ei nu țin seamă nici de pactul dualistic, nici de forma constituțională și caracterul poliglot al Ungariei, nici de egala îndreptățire, proclamată prin lege, a tuturor naționalităților, ce alcătuiesc statul ungar.

Astfel fiind, dărea în judecată a întregului comitet național român de 25, care reprezintă națiunea română din Ungaria și Ardeal, este și anticonstituțională și anti-legală și anti-umanitară. a) Ea este anti-constituțională, pentru-că într'un stat poliglot-constituțional ca Ungaria o națiune n'are dreptul să deie în judecată și eventual să osândească pe altă națiune conlocuitoare și absolut egală cu ea; b) anti-legală, pentru-că în Ungaria există legea pentru egala îndreptățire a tuturor naționalităților; c) și în fine, anti-umanitară, pentru-că nimeni pe pământ nu poate nici nu are dreptul de a da pe o națiune sau pe mai multe în exploatarea altei națiuni, mai ales când aceasta din urmă este și mai puțin numeroasă și mai puțin inteligentă și cu mai puțin drept la guvernare.

Conduși de averse considerante și vëzënd că Ungurii vor să împingă lucrurile la extrem și să nimicească pe frații nostri de peste Carpați, noi cetățenii ploieșteni, și cu toți ce are înăuntru românească, facem următoarele solemne declarații:

lăți toți. Nici eu nu voi face altfel. Dacă aș voi chiar, și tot n'aș mai puté, căci îmi poruncește inima, și glasul inimii mele e puternic, de când am vëzut o grațioasă copilă, care mi-a risipit toate plângurile mele șerboase și m'a făcut robul grațiilor ei.

— Cine? Cine?
— Negreanu făcu o paușă.
— A, tu poate n'ai încredere în noi! Ori nu ne ții vrednici să ne spui și noué! Dar' eată parola noastră! Vom fi discretéi, nici nu te mai îndol. Tu ai face un bine chiar, dacă ni-ai spune totul, căci ni-ai deschide și noué ochii să știm încătore să ne îndreptăm și noi. Dar' tu taci încă? Apoi ne insultă, căci în atâtea vreme cât am petrecut împreună, și-am dat dovezi de sinceritate, așa gândim !!
— Voi toți o știți: E Irina.
Se făcu earăși tăcere.
Negreanu însă începă cu însuflețire: Astăzi sânt hotărât să mă însor, dar' numai pe ea o voi lua.
Tinerii ceialalți s'au pus pe gânduri. Se temeau de hotărârile lui Negreanu.
Unul cuteză.
— Dar' dacă voi fi refusat.
— Atunci, atunci voi rămâné holteiu bêtân.
Toți, ca dintr'o inimă, n'aveau cuvinte desule să laude pe nobila Irina, după-cum o numiau, dar' păreau cuprinși și de a tăcută îngrijire.

a) *protestăm în fața Europei și a întregii lumi civilizate contrăi despotismului asiatic și a nesfârșitelor sëlbatății suferite de Români din partea Ungurilor.*

b) *declaram că vom fi solidari, și la bine și la rău, cu frații nostri subjugăți, și cătră vreme legea firii nu-și va schimba cursul ei, noi Români din România liberă, sântem gamă a ne da viața pentru apărarea fraților nostri chinuți, a căror existență este nedespărțită de a noastră;*

c) *aprobăm din adăncul sufletului nostru politica națională inaugurată de frații nostri de peste munți sub conducerea inteligentă a comitetului actual;*

d) *exprimăm sincera și necondiționată noastră mulțumire și admirație vrednicului, bravului și românescului comitet actual al partidului național român din Ungaria și Ardeal.*

Ca ultim cuvânt, zicem bravilor nostri frați români: Aveți încredere în puterea de resistență și în solidaritatea neamului românesc. Români! „dela Tisa până la Mare” Vë priveșc, Vë admirà și Vë strigă: „Înainte, dreptatea și victoria este pe partea Voastră!”

Primiți, Vë rugăm, Domnule Președinte, încredințarea frățeștii noastre consideratiuni.

- C. T. Grigorescu, deputat; Radu Stanian, deputat; Majorul G. Handoca, C. Ionescu, senator; I. I. Romanescu, profesor; Anton A. Arion, Th. G. Ionescu, G. Radovici, N. Crapeleanu, profesor; Dr. Papp, Chr. Ionescu, M. Ionescu, Al. G. Georgescu, Căpitănel Economu, Căpitănel I. Panaitescu, Th. Costinescu, Căpitănel Gh. Ghica, Iordan Parascivan, A. Dobrescu, Mihail G. Tudor, G. Cioraru, G. Bureția, Petrahe Constantinescu, G. S. Georgescu, Stef. Iancu, Temelie Dinescu, N. Iosefescu, Iordan Theodorescu, Mihail Bezdachi, Niță George, G. Nicolescu, Ioan Georgescu, C. Constantinescu, Ioan Traandafir, Ioniță Gheorghiu, Stelian I. Gheorghiu, Stefan Ioan, Constantin Moldoveanu, Ilie Alecu, G. Georgescu, G. Dobrescu, G. Stănescu, Dumitrie N. Glodeanu, profesor; Moruzi, student; D. P. Grigorescu, profesor; N. Senius, I. Muciu Munteanu, inginer; Eft. Corian, profesor; I. Anghelescu, N. Dima, N. Rucărescu, I. Nicolescu, V. Cristescu, C. Nicolescu, Nicolae Stănescu, Paraskiv Dimitrescu, Bănică Nicolescu, C. D. Iulescu, I. Simionescu, Vasile Ionescu, B. Vasilescu, Tudorică Gheorghiu, T. Protopopescu, P. Nicolescu, Ioan C. Miricescu, T. Ionescu, George Avram, G. Ionescu, Toma Dumitrescu, Alexandru Dănescu, Stelian Păvulescu, Serbu Coterlet, Nicolae Ionescu, Vasile Spiridonescu, A. Sava, Nae Spirescu, G. Lăzărescu, Petre Dumitrescu, Ghiță Scărlătescu, Nae Ionescu, Mirea I. Dinescu, Stefan Păvulescu, Toma Ionescu, Tache Minculescu, V. Georgescu, C. Capeleanu, (nedescifrabil), Stelian I. Ionescu, Niță M. Mircea, P. I. Gheorghiu, G. Pascu, M. Nicolau, Ghiță Ioniță, St. Petrescu, I. Tănăsescu, G. Dumitrescu, Alexandru Ioan, Vucă Georgescu, Vasile Hagi Stănescu, Mihail Nicolau, Tanase G. Stoanescu, T. Cristescu, P. P. Pantzu, G. Rădulescu, Ioan R. Gologan, Tud. Ionescu, A. Rădulescu, N. Iliescu, Pascal Popescu, Ioan Bucureanu, Niță R. Vlădoi, Mihalache Marinescu, Nae Rădulescu, Hagi Costake, H. Pincheru, D. Bombă, St. Stănescu, George Păvulescu, Duțu R. Parpală, G. Grigorescu,

— Vezi, Negrene, ați fi într'adevăr, ca și creați unul pentru altul, dar' eu unul nu știu ce să zic despre pasul ce tu voești a face, aici tu, eu încă nu s'a pronunțat pentru nime alții. Ea gândiam totdeauna că poate vre-o cunoștință veche, încă de pe băncile școlii o preocupă. Așa vorbea unul ce-l iubia cu adevărat.
— Mai știi, mai știi, zise Negreanu, dar' n'eufricat.
Inima lui îi șoptia cu atâtea convingere despre reușită, încăt ceialalți nu puteau să nu creadă, că Negreanu n'a făcut deja încercarea.
Au mai stat ce au mai stat și s'au despărțit.
Să auzim de bine!! și își strinseră mâinile cu căldură.

A mai trecut o vreme scurtă în care cei doi juni s'au vëzut din depărtare numai, dar' deajuns, ca să se încălzească în dragostea lor mută și tainică.
Negreanu, om hotărât, s'a prezentat într'o zi la Irina și i-a descoperit sentimentele sale calde, cu acel foc, ce îi-l împrumută sinceritatea.
Irina în culmea fericirii și atât de mișcată în suflet i-a răspuns deocamdată încet, încăt Negreanu abia a auzit:
Gândurile ni-se întălesc.
Elena S.
(Va urma.)

- Ene Grigorescu, George Ionescu, Sterea Ionescu, Iordache, I. G. Moroianu, Ioan Moldovan, Dobre Nicolae, Nicolae Iosifescu, George R. Chițu, Ioan G. Woiculescu, N. V. Brașovanu, Ioan Durul, Manole I. Șerban, I. Pantzu, Ilie Munteanu, Vasile M. Panțu, Dumitru Steriu, Costache Ionescu, George Furnică, N. N. Marinescu, Oprea Buzăian, Dionisie G. Mihai, I. Diaconescu, A. Pretorian, A. Huțea, (nedescifrabil), George S. Tomoșoiu, St. P. Atanasiu, Ioan N. Bogdănescu, Stan George, G. Leanta, Tache Rădulescu, Ioan Non, Nicolae Ionescu, B. Găitan, I. Nicolescu, Alecu Filip, Pavel Opreșcu, Iosif Matei, A. D. Onuțescu, Stefan Petre, A. Carataș, Zacharia D. Lungeanu, Simeon Găvănescu, Radu Media, A. Zacharia, Vasile I. Leonte, Toma Florescu, T. Neculescu, S. Negulescu, Iancu I. Albu, Vasile V. Marinescu, Costică I. Crojoveanu, N. Petrescu, Ghiță Vasilescu, Tache Ionescu, Radu T. Ionescu, Stelian I. Gheorghiu, Teodor I. Gheorghiu, D. Borcescu, I. Crăciun, I. D. Borcescu, P. Clinean, Mihalache Tănase, Ioan Porțiru, Ioan Georgescu, Hagi Ioan Gheorghiu, I. I. Costescu, George Petrescu, St. Grigorescu, I. P. Gaitanovici, Vasile Ionescu, Tache Dumitrescu, Ghiță Pârnu, Cristea Stefan, Al. Crăciunescu, Ioan Ionescu, Ghiță Mihăilescu, Constantin Nicolescu, Ilie Ionescu, Petre Minculescu, comerciant; V. Stănescu, Nae Nicolescu, comerciant; I. A. Constantinescu, M. Constantinescu, comerc.; C. Georgescu, S. Budulean, Alexandru V. Stănculescu, comerc.; N. Muntean, profesor; Alecu Ioan, Petre Georgescu, I. Vasilescu, Radu N. Petrescu, comerc.; N. Vasilescu, comerc.; I. Virievici, institutor; C. I. Gesticone, Vasile Georgescu, Domenic Goma, profesor; Ioan Eliade, profesor; Stefan Radianu, profesor; R. Matheescu, Alexandru G. Ionescu, George St. Petrescu, Tanase Gheorghie, Toma N. Ionescu, (nedescifrabil), N. Constantinescu, N. Părvulescu, student; I. Perenculescu, comerciant; T. Goma, doctorand în med.; I. Aurel Eliade, S. I. Ionescu, P. Constantinescu, P. Iliescu, I. I. Panaitescu, G. Ionescu, G. A. Petrescu, Al. Panculescu, N. St. Davidescu, D. Grigorescu, N. Dimitriu, Stan I. Blegian, I. Ionescu, N. Popescu, G. Nicolescu, Em. Popescu, O. Constantinescu, V. Angelescu, D. Florian, P. N. Apostolescu, N. G. Ionescu, B. Georgescu, Th. Georgescu, M. P. Opreșcu, N. Crapelian, N. C. Sărulean, I. R. Nisipeanu, Z. Nicolau, A. V. Stănculescu, N. G. Lăzărescu, Alex. Ieremia, (nedescifrabil), A. Butăș, pr. Ioan I. Kosty, G. Puama, I. Bogăr, G. R. Malamuceanu, Ioan Colgiu, Gh. Petrescu, D. Cioculescu, G. Stănescu, Pandele Theodorescu, D. Constantinescu, D. G. Meciuera, Al. Ciocean, Pr. T. Georgescu, St. C. Căpălescu, G. Gălescu, T. Tănăsescu, V. Gr. Ionescu, N. A. Ioanid, Al. Scărlătescu, P. Vasilescu, N. Vasilescu, Tănase Negulescu, I. Vasilescu, N. Părvescu, G. R. Bostinescu, Ioan I. Popciu, Elie A. Dumitrescu, G. Nicolescu, Stan Nițescu, C. Georgescu, Constantin C. Stănescu, P. Dumitrescu, V. Ionescu, George E. Vasiliu, Christache Georgescu, St. Stamatiadi, D. S. Stănescu, N. Petrescu, C. Emilian, I. Eliescu, C. Angelian, C. Arsenescu, I. P. Găitanovici, C. Georgescu, P. Hristu, M. Ialomițeanu, S. Apostolescu, I. Olteanu, M. Găitanovici, D. Popescu, C. I. Olteanu, Ioniță Ioan, Nicolae Măndică, N. Dumitrașcu, Vasile Vasilescu, Nicolae Vasilescu, Petrahe George, Banu Stoica, Radu Stan, Floarea Anton, Radu Ioan, Anton Iancu, Ghiță Dinu, C. I. Romanescu, Costache Miricescu, Th. G. Georgescu, Radu V. Porumbaru, I. Branzescu, T. Teodorini, Ilie Trăisnea, G. Isvoranu, P. I. Păvăulescu, Christ. R. Petcu, D. R. Petcu, Parasciv Ionescu, G. I. Theodorescu, P. Dumitrescu, B. B. Balian, I. I. Sotir, G. Alcea, comerciant; Theodor Raica, profesor liceal; G. M. Gogălniceanu, proprietar; G. Carjean, comerciant; G. Căciulescu, comerciant; M. Predescu, comerc.; Aron Trifu, tipograf; C. Nicolescu, tipograf; Traian S. Suba, student universitar; Gh. Madan, student; N. D. Nicolau, proprietar; L. N. Sfetcu, comerciant; Alecu Vasile, D. Macarie, M. D. Constantinescu, A. P. Stoanescu, G. T. Petrescu, comptabil la „Banca Națională”; Demetrianu, C. Paraschivescu, comerciant; Al. Gogulescu, rentier; D. Geanopol, rentier; N. Hogaș, farmacist; Căpitănel G. Tetraț, Victor Panaioț, ardeăș; I. Pantazzi, funcționar; I. F. Tipeiu, C. Gingulescu, avocat; G. Stroeșcu, rentier; N. Petrescu, Al. Adrian, Nae Constantinescu, G. I. Zamfirescu, M. Predescu, Theodorescu, I. Petrescu, Gh. Școrțea, Z. Sandulescu, I. Vasiliad, Const. Petrescu, preot. G. Dumitrescu, I. Georgescu, A. Miclescu, M. B. Gogălniceanu, Ghiță Dumitrescu, N. R. Popescu, Nae Vasilescu, G. Marinescu, G. Theodorescu, C. I. Gornea, Oscar G. Costescu, G. I. Zamfirescu, Gh. Nicolau, Păun Nicolescu, Mih. I. Romanescu, Lazar Păulescu, Alexe L. Păulescu, G. Păulescu, C. Nicolescu, A. Costandinescu, Spiridon Stănescu, avocat, Banu Dinescu.
(Va urma.)

Miscarea nationala a studentilor din Romania.

O telegrama din Tirgu-Jiu vestește despre succesul conferenței studențești de acolo următoarele:

Dela Filia până la Tirgu-Jiu drumul a fost un adevărat triumf.

Teranii în frunte cu învățătorii și preoții au făcut primire la toate stațiile. La Tirgu-Jiu peste 3000 persoane așteptau la gară pe entuziaștii studenți.

Comitetul studenților universitari, însărcinat cu conducerea mișcării naționale și aranjarea de conferență în orașele din țeară, a luat deciziunea de a ruga pe cetățenii din orașele unde trebuie să aibă loc aceste conferențe, să nu mai aranjeze banchete în onoarea studenților, și să dea banii ce s'ar cheltui în acest scop, pentru sprirea fondului Ligei.

Fala Ungariei.

Baia-Sprie, 12 Iulie st. n.

Nu se poate trage la Indoală, că în acest stat astăzi gendarmeria formează superbia și fala patriei, prin care este batjocorită plebea contribuente, sau acei cetățeni care susțin statul și dau pâne gendarmeriei, făloasă că își poate bate joc de paclăielu popor.

Așa cu ocaziunea tirgului de țeară din Baia-Sprie din 10 Iulie st. n. un biet poporan român din Rus, numai din simpla cauză că dînsul s'a postat cu carul în tirgul de porci, eară nu între vite, pentru care loc de altcum a solvit birul, fu luat înaintea baionetelor și purtat prin tirg ca un hoț. Văzînd această procedură scandalosă preotul din Satmou-de-sus I. Costin, și cum soața respectivului om în stare binecuvîntată rămîne mîhnită și înfiorată, a pîșit cu bărbăție spre a curma barbaria.

Așa cu ocaziunea tirgului de țeară din Baia-Sprie din 10 Iulie st. n. un biet poporan român din Rus, numai din simpla cauză că dînsul s'a postat cu carul în tirgul de porci, eară nu între vite, pentru care loc de altcum a solvit birul, fu luat înaintea baionetelor și purtat prin tirg ca un hoț.

După aceasta preotul a recercat pe șeful acestor gendarmi și l'a informat despre toate rugădu-l ca să petreacă cu atențiune pe gendarmul respectiv, care este cam beut, nu cumva să provoace ceva scandal și mai regretabil, eară ce se ține de amenințarea, în drumarea specială în acest jur, rostită chiar înaintea sutelor de țiguri, dorește să fie luată serioasă spre statul noției.

Avem de altcum cunoștință, că din partea comitetului-suprem poate la mandat mai înalt, s'au luat dispoziții ca și în Baia-Sprie să fie așezați 5 gendarmi, dispoziția aceasta s'a făcut cu scop ca comuna Șiești să fie sub bună pază.

Doar prin aceea voește să și susțină reputațiunea și demnitatea protopopească? Sau doară fi e teamă de credințioșii lui, care l'au pus în deplină golătate înaintea episcopului Dr. Szabó din Gherla.

Berlin, 27 Iulie n. Deciziunea pentru purtarea unui aspru războiu vama l'a luat deja. Consiliul federal va impune taxele tarifului vamal de războiu pe toate articolele de proveniență rusească.

Berlin, 27 Iulie n. Deciziunea pentru purtarea unui aspru războiu vama l'a luat deja. Consiliul federal va impune taxele tarifului vamal de războiu pe toate articolele de proveniență rusească.

Este bine să petrecem cu atențiune dezvoltarea ulterioară a acestor afaceri.

Șieșteanul.

CRONICĂ

Știri parlamentare. Consiliul de miniștri ungar și-a încheiat alaltăieri conferențele, după ce a stabilit definitiv toate proiectele de lege, ce se vor prezenta sesiunii de toamnă spre dezbateri, între care și bugetul pe 1894.

Știre militară. În sesiunea de toamnă se va prezenta ambelor legislațiuni ale monarhiei un proiect de lege privitor la gloate. În virtutea noului proiect, gloții sînt supuși, în privința înștiințării la oficiile de evidență militară, aceluiași îndatoriri ca și rezerviștii.

Requiem. Sămbătă, 29 Iulie n., la orele 8 dimineața se va ține în biserica catolică cea mare un „Requiem“ pentru mîntuirea cerească a defunctului ministru comun de războiu baronul Bauer, care în anii 1879-1882 a fost comandant în orașul nostru.

Expoziție. Din Sămbăta viitoare, 29 Iulie n. încolo va fi expus în menagiul oficerilor de cavalerie un tablou plastic reprezentînd lupta cea glorioasă dela Custozza întemplată la anul 1866, și la care luaseră parte între cele 21 regimente și 7 regimente românești.

O grozavă nenorocire s'a întemplat zilele acestea pe linia ferată Timișoara-Orșova. Aproape de halta Giroda păzitorul, care dormia, nu a auzit signalul și a lăsat deschisă trecătoarea peste șini.

SERVICIUL TELEGRAFIC al „TRIBUNEI“.

Turda, 27 Iulie n. (Telegramă particulară a „Tribunei“.) În seara de 25 Iulie burgheșimea din Turda înarmată cu ciomege și petri în număr de mai multe sute împărțită în grupe dela gară până la locuința domnului Vlăduț, au așteptat reînțoarerea acestuia dela conferența din Sibiu.

Turda, 27 Iulie n. (Telegramă particulară a „Tribunei“.) În 26 l. e. seara la 9 oare au năvălit burgheșii bașibozuci furioși, fluerînd și aruncînd cu petri asupra caselor lui Vlăduț.

Turda, 27 Iulie n. (Telegramă particulară a „Tribunei“.) În 26 l. e. seara la 9 oare au năvălit burgheșii bașibozuci furioși, fluerînd și aruncînd cu petri asupra caselor lui Vlăduț.

Berlin, 27 Iulie n. Deciziunea pentru purtarea unui aspru războiu vama l'a luat deja.

Berlin, 27 Iulie n. Deciziunea pentru purtarea unui aspru războiu vama l'a luat deja. Consiliul federal va impune taxele tarifului vamal de războiu pe toate articolele de proveniență rusească.

Bibliografie.

A apărut: „Magyar-román zsebszótár“ (Dicționar maghiar-român.) De Octavian Barițiu, profesor gimnasial în Năsăud.

A apărut: „Naviagațiunea pe Olț și importanța ei pentru România“, de Dr. Carol Wolff, director al cassei de economie din Sibiu.

A apărut: „Perirea a doi iubii“, adevăc Jalnica întemplantă a lui Piram și Tisbe, cărora s'au adăugat mai pe urmă nepotrivita iubire a lui Echo și Narcis.

Arta de a trăi se află de vînzare în comisiune la librăria Ciurecu în Brașov cu prețul de 50 cr.

În editura librăriei Nicolae I. Ciurecu din Brașov a apărut: „Carte de cetire“ pentru cl. III. gimnasială, reală și pentru școlile superioare de fete.

A apărut: „Român-magyar Kéziszótár“ (Dicționar român-maghiar) de Nicolai Putnok, director gimnasial. Budapesta, în editura lui Wilhelm Lauffer.

În tipografia „Aurora“ din Gherla va apăre în curînd de sub tipar un op intitulat „Monica“, tradus din limba franceză de Salba.

A eșit de sub tipar opul „Toma a Kempis“, tradus de Gavriil Pop, canonic, Prețul 1 fl. 10 cr. legat.

A apărut: „Apele minerale ale Sângeorgiului român din nobilul district al Năsăudului (astăzi, comitatul Bistrița-Năsăud) în Nordul Transilvaniei, de Dr. Leo Murășan, medic practic și profesor de igienă la institutul teologic-pedagogic din Caransebeș.

Un volum interesant de Anton Bacalbașa a apărut în librăria E. Graeve et Comp. din București cu titlul „Moș Teacă“.

A apărut: „Darea de seamă asupra mersului societății pentru învîțătura poporului român din București și școlărele ei normale și primare pe anul 1892/3. București, 1893, tipografia E. N. Miulescu

A apărut: „Colecțiune de plante“ sau „Herbariu“, arangiat de I. Moisil, profesor la gimnasiul real din Slatina, merit pentru așezarea plantelor uscate, adunate de elevii școlărele secundare speciale sau de universități.

Se află de vînzare la librăria societății „Încurajarea comerțului român“ în Slatina.

Călimdarul țilei.

16/28 Iulie n. 1893. Iulian: S. Mac. Atinogen. Gregorian: Inocențiu. Soarele: răsare 4.5 apune 8.5

Buletin meteorologic. Sibiu, 25 Iulie n. 10 oare dimineața.

Table with 5 columns: Observat, Diferența din presiune, Temperatura după Celsius, Maximal și minimal de temperatură, Direcția vîntului.

Din țeară 23 Iulie n. 8 oare dimineața.

Table with 4 columns: Stațiunile, Presiune atmosferică în mm., Temperatura Celsius, Vîntul (direcția și tăria).

Economie.

Banca austro-ungară. Starea băncii la 23 Iulie n. a fost: Circulațiunea de bancnote 446,615,000 fl. (— 6,954,000 fl.); tesaurul monetar 279,982,000 fl. (— 33,000 fl.); portofoliul 162,611,000 fl. (— 3,017,000 fl.); lombardul 21,304,000 fl. (— 582,000 fl.); rezerva de bancnote 36,465,000 fl. (— 6,667,000 fiorini).

Finanțe austriace. Monetăria din Viena a pus în circulațiune o primă serie din nouele piese de aur, în valoarea totală de 11 milioane coroane.

Finanțe sârbești. Venitele regiei tunurilor s'au ridicat în primul semestru din 1893 lei 4,464,844 contra 3,081,358 lei în periodul corespondent din 1892.

Știri economice din România. Pretutîndi recolta din județul Iași este frumoasă și bogată, cum nu s'a vîzut de mulți ani, scrie o foaie din România.

Secerișul este în toiul seu, și săptămîna care vine credem că va fi terminat peste tot. Mașinile de secerat, care pe unele locuri funcționează bine, fac o mare concurență brațelor și ajută stringerea repede a recoltelor.

Grăul este în general de o calitate foarte bună. Orzul asemenea. Cât pentru paiu mulți cred că nu s'a vîzut încă să fie mai înalt și mai puternic, ceea-ce a ajutat mult seceratului cu mașinile.

Porumbul promite asemenea o bună recoltă. Peste tot holdele sînt bogate, verzi și coceanul, care crește încă, foarte înalt.

Recolta României. Știrile ce vin din România vestesc că recolta grăului, a orzului și a ovăselui din anul acesta va fi excelentă atît în ce privește cantitatea, cît și calitatea.

Fabrici noue în România. S'au făcut următoarele propuneri pentru înființări de fabrici în România.

1. D. Gunther, pentru fabrică de zahăr la Zimnicele în județul Romanai, cu un capital de 2 milioane.

2. D. H. Slede în numele unei societăți engleze pe acțiuni, cu un capital de 7000 livre sterlinge, pentru înființarea unei fabrici de ferăstrăse mecanice, paturi de puști, paturi de piștoale, mănere de săbii și diferite alte articole militare.

3. Pentru înființarea unei fabrici de halva, tahân și rahat, cu un capital de 200.000 lei.

Recolta Germaniei. Eată câteva date în privința recoltei din anul acesta în Germania:

Secerișul a fost întrucîtva împedecat de ploii dese. Calitatea cerealelor este însă bună. Întrucît privește cantitatea ea e mai mică decît cea din anul trecut.

Provizile de furagiu importate și care se urcă la 350.000 până la 400.000 măji metrice, nu sînt suficiente pentru a acoperi lipsele.

Prețul mărfurilor

Piața din Blaj. Dela 15 Iulie v. Grâu, hect. fl. 4.— până 4.50, grâu mestecat fl. 3.50 până 4.— seacă fl. 3. 50 până 2.75, alac fl. 2.— până — cartofi fl. 1.50 până 2.50, sîmînță de cânepă fl. 3.— până — fasole fl. — până —, carne de vîcă chilo 48l până — cr., carne de vițel — până — cr., carnea de porc 48 până — cr., carne de berbec 26 până — cr., 14 ouă cu 20 până — cr.

Tirgul de rimători în Steinbruch. În 23 Iulie n. s'au notat: ungurești bîtrîni grei 48.— cr. până 49.— cr., de mijloc 48.— cr. până 49.— cr., ungurești grei tineri 52.— cr. până 52 1/2. cr., de mijloc 51.— cr. până 52.— cr., ușori 49.— cr. până 50.— cr., marfă țerănească grea 46.— cr. până 47.— cr., de mijloc 47.— cr. până 48.— cr., ușoră 47.— cr. până 48.— cr., românești, de Bakony, grei — cr. până — cr., transito grei — cr. până — cr., transito ușori — cr. până — cr., transito sârbești grei 49.— cr. până 50.— cr., transito de mijloc 49.— cr. până 50.— cr., transito ușori 47.— până cr. 48.— cr.

Bursa de mărfuri din Budapesta dela 25 Iulie n. 1893.

Table with 4 columns: Sămînțe, Călibre, Prețul per 100 chilogr., Prețul per 100 chilo.

Table with 4 columns: Sămînțe, vechi ori noue, Sotul, Călibre, Prețul per 100 chilogr., Prețul per 100 chilo.

Table with 4 columns: (Produse diverse), Sotul, Călibre, Prețul per 100 chilogr., Prețul per 100 chilo.

Table with 4 columns: Hărțile-monetă română, Live turcești, Imperiali, Ruble rusești.

Bursa de Budapesta.

Table with 4 columns: Renta de aur ung., Renta de aur rom., Împrumutul căilor ferate ung., Amortisarea datoriilor căilor ferate de Ost ung., Bonuri rurale ung., Obligatiunile desp. regalilor, Împrumut cu premiu ung., Loturi pentru regularea Tisei și Seghedin, Renta de hărție austriacă, Renta de argint austriacă, Loturile austriace din 1890, Acțiunile băncii austro-ungare, Scrieri fonciare ale institut. de cred. și economii, Argintul, Galbeni împărțitești, Napoleon-d'ori, Mărci 100 imp. germane, Londra 10 Livres sterlingi.

Bursa de Viena.

Table with 4 columns: Renta de aur ung., Renta de aur rom., Împrumutul căilor ferate ung., Amortisarea datoriilor căilor ferate de Ost ung., Bonuri rurale ung., Împrumut cu premiu ung., Loturi pentru regularea Tisei și Seghedin, Renta de hărție austriacă, Renta de argint austriacă, Loturile austriace din 1890, Acțiunile băncii austro-ungare, Scrieri fonciare ale institut. de cred. și economii, Argintul, Galbeni împărțitești, Napoleon-d'ori, Mărci 100 imp. germane, Londra 10 Livres sterlingi.

Bursa de București.

Table with 4 columns: Renta rom. per 1875 5%, Renta română amort. 5%, Oblig. de stat. C. F. R. 6%, Renta rom. (Rur. conv.) 6%, Împrumutul municipal 5%, Scrieri func. rurale 5%, Scrieri func. rurale 7%, Idem urbane 7%, Banca-Nat. (500 lei vîrs. intr.), Soc. Dacia-Rom. (250 lei vîrs.), Soc. de Asig. Nat. (200 lei vîrs.), Soc. rom. de reasig., Oblig. Casei Pensiunilor, Lo-dra 3 luni, Berlin 3 luni, Paris 3 luni, Viena, Agio.

Pentru redacțiune responsabil: Andreiu Baltes.

Institut tipografic în Sibiiu.

A eșit de sub tipar și se află de vânzare la Institutul
Tipografic în Sibiiu

MEMORIALUL
arhiepiscopului și metropolitului
Andrei baron de Șaguna
sau
luptele naționale-politice ale Românilor
1846—1873
de
NICOLAE POPEA,
archimandrit-vicar arhiepiscopesc.
Tomul I.
Prețul 1 fl. 30 cr.

INSTITUT TIPOGRAFIC ÎN SIBIIU.

Se află de vânzare:

Plicuri oficinoase

adresate: direcțiunii financiare, — oficiului de dare r. u., — tribunalului reg. ca judecătorie a cărților funduare, — scaunului orfanal comitatens, — primăriei comunale, — judecătoriei cercuale, — protopretorului cercual.

község előjáróságától.

Sz.

A tekintetes
megyei árvaszéknek

Hivatalból.
Portomentes.

ügyben.

100 bucăți 50 cr.

Institutul Tipografic în Sibiiu.
Strada Măcelarilor Nr. 21.

Biblioteca populară a „TRIBUNEI“.

- Pădureanca.** Novela de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar cu prețul redus dela 40 cr. sau 1 leu la 30 cr. sau 60 bani.
- Fata Stolerului** de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Ce n'a fost și nu va fi.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Pipăruș Petru.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Păcală și tândală.** Anecdota de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Jucării și jocuri de copii.** De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Teiu legănat.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Colăcărutul.** Obiceiurile țăranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 cr. sau 32 bani.
- Fieca a nouă mame.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 14 cr. sau 28 bani.
- Povestea lui Ignat.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 3 cr. sau 6 bani.
- Sfântul Nicolae.** De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Îndărătnicul.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Blăstem de mamă.** Legendă populară din giurul Năsăudului. De George Coșbuc. Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
- Bunica** de Bojena Němcová, tradusă din limba boemă de Prof. Dr. Urban Iarník. Un exemplar cu prețul redus dela 1 fl. sau 3 lei la 60 cr. sau 1 leu 20 bani.
- Vlad și Catrina.** Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Din bătrâni.** Ghiciri, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Pe pământul Turcului** de George Coșbuc. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Căldărușa cu trei picioare.** Poveste franțoească de Eleonora Tănăsescu, după A. Genevray. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Cenușotca.** Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Un peșitor îndărătnic.** Novela de Björnstjerne Björnson. (1856). Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Prietenul meu Vântură-Teară.** Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Scăpărătoarea.** Din povestile lui Andersen. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Fata Craiului din cetini.** De George Coșbuc. Un exemplar 4 cr. sau 8 bani.
- Strigoaica.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 20 cr. sau 40 bani.
- Draga mamei.** Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Taina unei vieți.** De Björnstjerne Björnson. (1869). Un exemplar 6 cr. sau 12 bani.
- Vecinii.** Din fantasiile lui Nicolae Gogol. Un exemplar 30 cr. sau 60 bani.
- Păcală în satul lui.** Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Sgârșitul.** Comedie de Molière. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Lumea proștilor.** Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Nusciu-împărat.** Poveste din popor de „Mărgineanul“. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Dina-împărăteasă și peana ei aleasă.** Poveste din popor de „Mărgineanul“. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Fulger.** Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 5 cr. sau 10 bani.
- Spice de aur.** Culese de dascălul Ioan P. Lazar. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Un idil în Roșeni.** Novela de Bret Harte. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Baba iadului.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.
- Prințesa fermecată.** Poveste în versuri de P. Dulfu. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- Dina mărgărelelor.** Poveste în versuri de Ioan Moța. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Doi copii.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 10 cr. sau 20 bani.
- O partidă în patru.** De Antonio Ghislanzoni. Un exemplar 12 cr. sau 24 bani.
- Posacal bun de inimă.** Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradus de Domnișoarele Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 25 cr. sau 50 bani.
- Croitorul și cei trei feciori.** Poveste de Ioan Moța. Un exemplar 15 cr. sau 30 bani.
- Mica Fadetă.** De George Sand. Un exemplar 40 cr. sau 80 bani.
- Rusalin păcurarul.** Poveste de Nicolae Trimbițoiu. Un exemplar 22 cr. sau 44 bani.
- Roma învinsă.** Tragedie în 5 acte de Alexandru Parodi. Tradusă de L. L. Caragiali. Un exemplar 24 cr. sau 48 bani.
- Clara Milici.** Novela de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Enea Hodoș. Un exemplar 40 cr. sau 80 b.
- O sută de ani.** De Ioan Slavici. Un exemplar 8 cr. sau 16 bani.

Color-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librarilor și preste tot vânzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1-a Maiu 1893.

Budapesta—Predeal										Budapesta, gara de vest — Rușava — Vercerova										Coșca-mioă—Sibiiu—Avrig—Făgăraș.																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Orient. Expres	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren accelerat	Orient. Expres	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane	Tren de persoane	Tren accelerat	Orient. Expres	Tren de persoane	Tren accelerat	Tren de persoane																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																														
10.—	8.05	8.05	2.15	pl. Viena . . . sos.	3.—	1.55	7.20	6.20	9.06	11.—	9.—	9.15	4.—	pl. Viena . . . sos.	5.55	7.05	3.16	7.05	6.40	2.24	11.34	7.10	pl. Coșca-mioă sos.	9.34	6.20	12.05	3.53	1.03	8.59	Ocna	8.09	5.09	10.48	4.16	1.26	9.23	pl. Sibiiu	7.44	4.49	10.17	4.36	1.40		pl. Avrig		7.28	8.30	6.16	3.31		sos. Făgăraș		6.02	6.51	8.38	6.08				3.31	4.05																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																													
8.25	2.10	2.50	5.50	↑	Budapesta	6.45	8.30	6.35	2.05	10.05	11.25	4.07	6.14	8.57	↓	Szolnok	12.06	3.46	1.21	10.05	2.24	11.28	4.07	6.14	11.33	12.50	↓	P-Ladány	12.06	3.46	1.21	10.05	2.24	1.35	5.46				2.25	11.04	8.43	11.59	5.09	3.59	7.08	8.42	1.50	2.12	sos.	Oradea-mare	pl.	5.09	4.—	7.15	12.05	2.24	2.19	pl.	Mező-Telegd	1.52	10.07	8.13	11.07	4.30	7.43	1.02	3.03	2.49	pl.	Rév	1.26	9.30	7.47	10.82	5.22	8.18	2.14	3.46	3.24	pl.	Bratea		9.10	10.13	5.45		2.50	4.07		pl.	Ciucia	12.47	8.31	7.08	9.41	6.34	9.07	3.54	4.53	4.17	pl.	Huiedin		7.53	6.39	9.0.	7.18	9.37	4.53	5.32	4.50	pl.	Ghiribeu		6.53	8.0.	8.05		6.13	6.24	5.42	pl.	Cluj	11.01	6.14	5.25	7.30	8.46	10.37	6.59	6.59	5.55	pl.	Apahida	10.45	5.45	4.48	6.47	8.49		11.10	8.40	6.11	pl.	Ghiris		5.10	4.23	6.39	9.06		11.32	9.08	6.27	pl.	Cucerdea	9.23	3.53	3.—	5.20	10.08		12.50	10.40	7.27	pl.	Uioara	8.53	3.06	2.20	4.47	10.18		1.25	11.25	7.50	pl.	Vintul-de-sus		2.48	2.—	4.29	10.59		1.43	11.54		pl.	Aiuđ		2.40	1.51	4.29	11.07		1.52	12.04		pl.	Teiuș	8.23	2.11	1.23	4.02	11.31		2.18	12.34	8.17	pl.	Crăciunel	8.06	1.45	12.54	3.42	11.48		2.40	1.—	8.38	pl.	Blaj	7.59	1.10		2.49	12.25		1.40	3.38		pl.	Micăsasa		12.39	2.27	12.50		2.17			pl.	Copșa-mioă	7.30	12.29	2.13	1.04		2.35	9.09		pl.	Mediaș	11.48	1.39		1.35		3.14			pl.	Sighișoara	6.56	11.29	1.18	1.50		3.34	9.42		pl.	Hașfalău	6.54	11.14	1.03	2.13		3.49	9.44		pl.	Honorod	6.41	10.55	12.47	2.32		4.11	9.59		pl.	Agostonfalva	6.20	10.21	12.16	3.04		4.48	10.22		pl.	Apatia	5.59	9.42	11.39	3.39		5.27	10.51		pl.	Feldioara	5.33	9.13	11.17	4.01		6.10	11.12		pl.	Brașov	4.27	7.45	10.02	5.26		7.52	12.26		pl.	Predeal	3.53	7.01	9.22	6.08		8.30	12.58		pl.	București	3.37	6.35	8.57	6.40		9.03	1.15		pl.		3.16	3.16	5.58	8.2.	7.16		9.38	1.34		pl.		2.45	5.10	7.43	8.—		11.—	5.16	6.18	pl.		2.18	6.58	7.40	11.—		12.26	5.57	7.10	pl.		9.41	1.42	5.57	6.59	1.11		6.29	7.40	3.51	pl.		9.12	1.12	5.16	6.30	8.45		12.20	10.50	9.15	pl.		4.40	7.45	8.50	6.20
Murș-Ludos—Bistrița										Budapesta—Arad—Teiuș										Simeria (Piski)—Petroșeni—Lupeni																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
4.—	9.10	4.20		↑	Murș-Ludos		6.46	7.21		10.—	8.05	2.15	pl. Viena	6.20	7.25	3.—	6.—	11.28	4.10	pl. Simeria	10.32	3.24	9.35	6.48	12.41		↓	Szolnok	4.20	11.22	3.—	Hateg	9.02	2.08	8.25	9.59	4.55		↓	Arad	11.25	8.20	9.45	5.18	11.35	6.15	11.35	4.20	9.50	↓	Glogovaț	11.—	8.55	7.—	5.30	10.25	3.10	8.49						pl.	Gyrok	10.25	8.20	6.15						pl.	Paulș	10.12	8.08	5.55						pl.	Radna-Lipova	9.58	7.56	5.37						pl.	Conop	9.24	7.24							pl.	Bérvava	9.08	7.07							pl.	Soborșin	8.16	6.26							pl.	Zam	7.39	5.49							pl.	Gurasada	7.09	5.19							pl.	Ilia	6.58	5.08							pl.	Branicica	6.33	4.42							pl.	Deva	6.08	4.16							pl.	Simeria (Piski)	5.52	3.59							pl.	Orăștie	4.42	3.18							pl.	Jibot	4.20	2.56							pl.	Vintul-de-jos	3.58	2.32							pl.	Alba-Iulia	3.40	2.14							pl.	Teiuș	3.04	1.35																																																																																																																																																																																							
Careii-mari—Zelău										Simeria (Piski)—Hunedoara										Brașov—Zernesol																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
5.42				↑	Careii-mare		7.05			6.15	11.35	4.20	9.50	↓	Simeria	5.30	10.25	3.10	8.49	8.35	2.58	9.10	↓	Cerna	5.14	10.05	2.54	8.29	10.28	4.39	10.30	↓	Hunedoara	4.50	9.38	2.30	8.—						pl.	Brașov	8.18	1.49	6.56						pl.	Prejmer	7.48	1.11	6.18						pl.	Sepș-S-Georgiu	7.02	12.10	5.17						pl.	Covasna	5.46	10.34	3.39						pl.	Kézdi-Oșorh	5.—	9.38	2.33																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																			
Brașov—Chezdi-Oșorhelu										Arad—Timișoara										Brașov—Zernesol																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																						
5.46	8.50	3.10	pl. Brașov	sos.	8.18	1.49	6.56	6.25	11.30	5.58	↓	Arad	9.45	3.46	10.55	10.28	4.39	10.30	↓	Vinga	9.02	2.41	9.46						pl.	Timișoara	8.—	1.11	8.15																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																																									

Nota: Oarele însemnate în stângă stațiilor sînt a se cău de sus în jos, cele însemnate în dreapta de jos în sus. Numeri încadrați cu linii groase însemnează oarele de noapte.

Editura și tiparul Institutului Tipografic în Sibiiu, sub responsabilitatea lui Ioan Popa Necea.